

Żagań, dn. 29.07.2025 r.

Znak sprawy: G.6630.62.2025

ODPIS
PROTOKOŁU Z NARADY KOORDYNACYJNEJ
zakończonej w dniu 28.07.2025 r.
w sprawie usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu

Przedmiot narady:	sieć wodociągowa
Wnioskodawca:	ZAKRAWACZ MARCIN ul. Łąkowa 26, 68-100 Żagań
Inwestor:	GMINA IŁOWA ul. Żeromskiego 27, 68-120 Iłowa
Projektant:	MARCIN ZAKRAWACZ Inne upr.: budowlane: LBS/0071/PWBS/15
Przewodniczący:	Marzena Wilkin Geodeta Powiatowy Przewodniczący Narady Koordynacyjnej
Sposób przeprowadzenia narady:	elektroniczny
Data wpływu:	17.07.2025 r.

PODSUMOWANIE NARADY

Zaopiniowano pozytywnie z uwagami

W wyniku narady koordynacyjnej projekt został wniesiony do bazy GESUT powiatu.

Stanowisko Przewodniczącego:

Uwaga: jeżeli w zakresie opracowania występują tereny zamknięte PKP lub MON - projekty w tym zakresie podlegają oddzielnemu uzgodnieniu.

Projekt zawierający w swoim zakresie skrzyżowania i zbliżenia z siecią telekomunikacyjną wymaga dokonywania zgłoszenia prac i nadzoru ze strony Orange Polska S.A.

pismo z dnia 17.11.2016 data wpływu 25.11.2016 nr TODWSA-073-75240/144/16LC

w związku ze zmianami organizacyjnymi Orange Polska (Orange PL), nastąpiła zmiana miejsca realizacji takich spraw jak:

- uzgodnienia branżowe,
 - warunki techniczne na przebudowę infrastruktury Orange PL,
 - warunki techniczne na przyłączenie do sieci Orange PL,
- w obszarze woj. lubuskiego - zajmuje się wskazana niżej komórka Orange PL:

Orange Polska

Dział Zarządzania Zasobami Infrastruktury i Obsługi Klienta

91-498 Łódź ul. Okoniowa 16

Adres e-mail: ZZSS.przebudowa.infrastruktury.lodz@orange.com

- w miejscach skrzyżowań i zbliżeń z urządzeniami telekomunikacyjnymi prace prowadzić ręcznie z zachowaniem szczególnej ostrożności zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami techniczno-budowlanymi pod nadzorem

Dokument wygenerował(a): Marzena Wilkin, dn. 29-07-2025 13:41:26

Jeżeli dokument jest wystawiony elektronicznie, to nie wymaga podpisu analogowego ani pieczęci, lecz wymaga podpisu elektronicznego.

Uwaga: podpis elektroniczny jest niewidoczny – można go zweryfikować tylko odpowiednim programem

właścicielskim przedstawiciela OPL.

- przed planowanym rozpoczęciem robót należy wystąpić z wnioskiem o realizację nadzoru właścicielskiego wg zasad pracy na infrastrukturze OPL podanych na stronie internetowej www.Orange.pl (obsługa klienta/formularze)
- każde wejście na infrastrukturę własności OPL bez złożonego wniosku o nadzór właścicielski, będzie traktowane jako nielegalne i zgłaszane do organów ścigania oraz Państwowego Inspektora Nadzoru Budowlanego z wszelkimi tego konsekwencjami.

W przypadku nie zastosowania się do w/w uwag całość kosztów związanych z usunięciem ewentualnych awarii oraz zabezpieczeniem istniejących urządzeń telekomunikacyjnych poniesie Inwestor (Wykonawca);

1. Wszystkie odstępstwa od uzgodnionej dokumentacji wymagają dodatkowego uzgodnienia
2. Przed wejściem w teren należy uzyskać zgodę właścicieli gruntów na ułożenie przewodów uzbrojenia podziemnego na ich nieruchomościach.
3. Inwestorzy są obowiązani do zapewnienia wyznaczenia przez jednostki uprawnione do wykonywania prac geodezyjnych, usytuowania w terenie obiektów budowlanych wymagających pozwolenia na budowę.
4. Po zrealizowaniu niniejszego obiektu, należy zlecić uprawnionej jednostce wykonawstwa geodezyjnego inwentaryzację powykonawczą (w przypadku przewodów podziemnych przed ich zasypaniem).
5. Integralną część niniejszej opinii stanowią mapy z uwidocznionym projektem inwestycji.

Na obszarze uzgodnienia znajdują się następujące punkty osnowy geodezyjnej: M33019Cb2-SP10170, M33019Cb2-SP10200, M33019Cb2-SP10210.

Lista uczestników narady koordynacyjnej wraz z uwagami

Lp	Nazwa instytucji Sposób uczestnictwa	Stanowisko Uwagi	Imię i nazwisko uczestnika
1	ENEA Operator sp z o.o, Rejon Dystrybucji Żary ul. Strzeszyńska 58, 60-479 Poznań, Rejon Dystrybucji Żary elektroniczny	<p>Stanowisko pozytywne</p> <p>Uzgodniono z uwagami :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Roboty ziemne w pobliżu urządzeń energetycznych należy wykonać ręcznie, bez użycia sprzętu mechanicznego. 2. W przypadku natrafienia na urządzenie energetyczne podziemne nie naniesione na planie, inwestor lub wykonawca zobowiązany jest zawiadomić o tym natychmiast ENEA Operator Sp. z o.o. Oddział w Zielonej Górze - Rejon Żary . 3. Skrzyżowanie i zbliżenie projektowanych urządzeń z istniejącymi urządzeniami energetycznymi podziemnymi, muszą być wykonane zgodnie z normą N –SEP –E - 004, PN-E-05100-1/98 lub PN-EN 50341 zachować wymagane odległości pionowe i poziome, a w razie konieczności rury osłonowe . 4. Inwestor i wykonawca ponosi odpowiedzialność karną i materialną za spowodowanie uszkodzeń urządzeń energetycznych w czasie wykonywania robót oraz za uszkodzenia i szkody, które by w przyszłości powstać mogły na skutek prowadzonych robót. 5. W przypadku konieczności przebudowy urządzeń energetycznych, inwestor opracuje dokumentację projektowo-kosztorysową, która podlega uzgodnieniu z RD-Żary, i wykona prace związane z przebudową własnym kosztem i staraniem. 6. Ponadto nadmieniam, że w wyniku różnych robót nawierzchniowych jak regulacja szerokości i poziomu jezdni, chodników itp.-należy się liczyć z odchyleniami na planie. 7. Przed rozpoczęciem prac w pobliżu ist. linii kablowych SN i nn 0,4kV i w miejscach skrzyżowań z kablami liniami elektroenergetycznymi, 	Jacek Kowalczyk

Dokument wygenerował(a): Marzena Wilkin, dn. 29-07-2025 13:41:26

Jeżeli dokument jest wystawiony elektronicznie, to nie wymaga podpisu analogowego ani pieczęci, lecz wymaga podpisu elektronicznego.

Uwaga: podpis elektroniczny jest niewidoczny – można go zweryfikować tylko odpowiednim programem

		<p>należy powiadomić RD Żary, w celu wykonania pomiarów rezystancji izolacji elektroenergetycznych linii kablowych jw. przed i po wykonaniu robót budowlanych. W przypadku stwierdzenia pogorszenia wyników pomiarów wykonywanych po robotach budowlanych, kosztami tych pomiarów obciążymy wykonawcę robót.</p> <p>8. Sposób rozwiązania kolizji z siecią energetyczną podlega sprawdzeniu przed zasypaniem przez RD- Żary.</p> <p>9. W czasie robót w pobliżu istniejącego uzbrojenia energetycznego, RD- Żary informuje że istnieje możliwość zlecenia płatnego nadzoru techniczny. W takim przypadku RD-Żary oczekuje zlecenia z podaniem warunków płatności.</p> <p>10. Uzgodnienie ważne jest 1/jeden rok od dnia wystawienia.</p>	
2	GMINA IŁOWA ul. Żeromskiego 27, 68-120 Iłowa		
3	INTERNET CAFE usługi informatyczne Mirosław Backiel ul. Jarzębinowa 21, 68-100 Żagań		
4	NETIA S.A. ul. Poleczki 13, 02-822 Warszawa elektroniczny	<p>Stanowisko pozytywne</p> <p>bez uwag</p>	Gabriela Migalska
5	Operator Gazociągów Przesyłowych GAZ - SYSTEM S.A. Oddział we Wrocławiu ul. Gazowa 3, 50-513 Wrocław elektroniczny	<p>Stanowisko pozytywne</p> <p>Bez uwag</p>	Tomasz Godlejewski
6	ORANGE Dział Zarządzania Zasobami Infrastruktury i Obsługi Klienta w Łodzi ul. Michała Bałuckiego 10/12, 93-273 Łódź		
7	POLSKA SPÓŁKA GAZOWNICTWA Sp. z o.o. O/Zakład Gazowniczy w Gorzowie Wlkp. ul. Żeglarska 16, 66-400 Gorzów Wlkp. elektroniczny	<p>Stanowisko pozytywne</p> <p>Miejsce wpięcia sieci wodociągowej w działce nr 956 znajduje się blisko sieci gazowej.</p> <p>Skrzyżowania z siecią gazową wykonać zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Gospodarki z dnia 26.04.2013 r. w sprawie warunków technicznych , jakim powinny odpowiadać sieci gazowe i ich usytuowanie [Dz. U. 2013.640 z dnia 04.06.2013 r].</p> <p>Zachować bezpieczne odległości poziome i pionowe od sieci gazowej zgodnie z w/w rozporządzeniem.</p> <p>W miejscach, w których jest zlokalizowana sieć gazowa nie należy zmniejszać warstw jej przykrycia i obniżać rzędnych terenu.</p> <p>Warstwy konstrukcyjne powinny się znaleźć 0,5 metra ponad ułożoną siecią gazową.</p> <p>Prace ziemne w pobliżu istniejącego uzbrojenia gazowego prowadzić ręcznie bez użycia sprzętu mechanicznego . Odkrytą sieć gazową w miejscach kolizji z planowaną budową, szczególnie w miejscach planowanych przecisków w trakcie prowadzenia robót, a po ich zakończeniu zasypać warstwą piasku o grubości 20 cm z zachowaniem podsypki piaskowej.</p> <p>O terminie rozpoczęcia prac powiadomić należy Gazownię w Żaganiu z wyprzedzeniem 7 dni .</p> <p>W celu zapewnienia nadzoru nad robotami w obrębie czynnych gazociągów o ciśnieniu do 0,5 MPa należy przed przystąpieniem do prac przesłać informację do Gazowni w Żaganiu z podaniem numeru</p>	Marek Pięta

Dokument wygenerował(a): Marzena Wilkin, dn. 29-07-2025 13:41:26

Jeżeli dokument jest wystawiony elektronicznie, to nie wymaga podpisu analogowego ani pieczęci, lecz wymaga podpisu elektronicznego.

Uwaga: podpis elektroniczny jest niewidoczny – można go zweryfikować tylko odpowiednim programem

		<p>uzgodnienia , numeru telefonu , nazwiska osoby odpowiedzialnej za wykonanie prac z ramienia wykonawstwa.</p> <p>Przed przystąpieniem do prac ziemnych należy ustalić rzeczywiste rzędne posadowienia gazociągów . W przypadku odkrycia przewodu gazowego w trakcie prowadzonych prac ziemnych należy zabezpieczyć wypłycone odcinki zgodnie z obowiązującymi przepisami lub je przebudować . Sposób zabezpieczenia ustalić z kierownikiem Gazowni w Żaganiu.</p> <p>W przypadku konieczności przebudowy urządzeń gazowych Inwestor wystąpi do Zakładu Gazowniczego o wydanie warunków technicznych na przebudowę tego uzbrojenia , opracuje projekt budowlany , uzyska opinię w Oddziale Zakładzie Gazowniczym w Gorzowie Wlkp. Dział Zarządzania Majątkiem Sieciowym w 66-400 Gorzów Wlkp. ul. Żeglarska 16 oraz wykona roboty na własny koszt.</p> <p>Sposób rozwiązania kolizji oraz zabezpieczenia sieci gazowej podlega protokolarnemu odbiorowi przez przedstawiciela Gazowni w Żaganiu Inwestor ponosi odpowiedzialność prawną i materialną za spowodowanie uszkodzeń i strat w systemie sieci gazowej w wyniku wykonywanych robót oraz za uszkodzenia i szkody , które w przyszłości mogą powstać w skutek przeprowadzonych robót . Nie wyklucza się istnienia w terenie innych urządzeń gazowych, które z przyczyn od nas niezależnych nie zostały umieszczone na załączonej mapie geodezyjnej, jak również nie wyklucza się rozbieżności pomiędzy trasą gazociągów zainwentaryzowanych na mapie, a ich rzeczywistym przebiegiem.</p>	
8	ZAKŁAD GOSPODARKI KOMUNALNEJ W ŁÓWEJ		
	Wnioskodawca		ZAKRAWACZ MARCIN

Treść protokołu została uzgodniona z osobami, które uczestniczyły w naradzie wyłącznie za pomocą środków komunikacji elektronicznej.

Z upoważnienia Starosty Żagańskiego
Dariusz Hodowany
Przewodniczący Narady Koordynacyjnej



Signed by /
Podpisano przez:

Dariusz Marek
Hodowany

Date / Data: 2025-
09-26 09:02

.....
Podpis przewodniczącego narady

POUCZENIE:

1. Przedstawiciele instytucji zostali zawiadomieni o sposobie, terminie i miejscu przeprowadzenia narady koordynacyjnej zgodnie z ustawą Prawo geodezyjne i kartograficzne (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz.2052 z późn. zm.). W myśl art. 28b ust. 3 pkt 4 tej ustawy w naradzie koordynacyjnej mogą wziąć udział również inne podmioty, które mogą być zainteresowane rezultatami narady koordynacyjnej, w szczególności zarządzające terenami zamkniętymi, w przypadku sytuowania części projektowanych sieci na tych terenach.
2. Niniejsze uzgodnienie wykonano w oparciu o treść mapy zasadniczej, która może nie zawierać projektów wszystkich urządzeń podziemnych nie podlegających uzgodnieniu na mocy art. 28b ust. 2 ustawy Prawo geodezyjne i kartograficzne (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz.2052 z późn. zm.).
3. Znaki geodezyjne, urządzenia zabezpieczające te znaki oraz budowle triangulacyjne podlegają ochronie w myśl art. 15 ustawy Prawo geodezyjne i kartograficzne (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz.2052 z późn. zm.).

Dokument wygenerował(a): Marzena Wilkin, dn. 29-07-2025 13:41:26

Jeżeli dokument jest wystawiony elektronicznie, to nie wymaga podpisu analogowego ani pieczęci, lecz wymaga podpisu elektronicznego.

Uwaga: podpis elektroniczny jest niewidoczny – można go zweryfikować tylko odpowiednim programem